

べんり職業別電話帳

タウンページ

vol.19

TOWN PAGES™ 2011-2012 Information Sheet

タウンページとは？

カナダで唯一の日系職業別電話帳

タウンページはカナダに在住の日系の方を対象とした唯一の年刊情報誌です。1992年創刊から今年で19年目。生活情報、職業別電話帳を中心に、カナダでの生活に役立つ様々な情報を掲載した必携の1冊です。



What is Town Pages™?

Only business telephone directory that catered to Japanese-Canadians in Canada

For 19 years now, Town Pages™, a special telephone directory similar to the Yellow Pages, has catered to the needs of Japanese-Canadians. In addition to business phone listings, it is full of useful living information which is a must for Japanese living in Canada.

● 生活情報

掲載内容が更に充実！

カナダでの暮らしで知りたいあれこれ、困った時に役立つ情報をより詳しくお届けします。

ページ数拡大

より専門的な内容

最新情報を掲載

創刊19年目を迎える今号では、前号よりさらに多くの身近でかつ有益な情報をお届けすべく、生活情報ページを拡大。カナダでの生活に欠かせない情報を多岐にわたって掲載します。法律やビザ、保険、不動産など専門分野の詳細情報は、その分野の専門家のご協力をいただき、最新情報を分かりやすく解説。カナダ生活を始めたばかりの方から移民の方まで幅広くご利用いただける生活情報ページとなります。

生活情報掲載内容例：

生活一般・カナダの住居（不動産売買／賃貸）・医療制度・弁護士・保険（生命保険／学資保険／自動車保険）・金融・教育（留学／キャリアアップ）・交通 等

● 職業別電話帳

タウンページは、主にカナダ西部地区（バンクーバー、ビクトリア、ウィスラー、バンフ、カルガリー）の日系企業をリストアップし、電話番号やURLを職業別に掲載しています。

● Living Information

With more thorough coverage, it is worth reading!

We answer general questions about living in Canada and provide detailed information when you need it most.

New Larger Issue

Specialized Q & A

Up-to-date Info

Improvements to our 19th issue include an enhanced Living Information section with coverage of more helpful and immediate matters. We will also introduce an updated and comprehensive commentary from helpful specialists in the fields of Law, Visas, Insurance and Real Estate. This information will be extremely beneficial for everyone from immigrants to new visitors.

Example Contents:

General Living / Housing (Real Estate / Rentals) / Healthcare / Legal Matters / Insurance (Life, Education, Auto) / Finance / Education (Overseas Study, Careers) / Transportation etc.

● Telephone Directory

Our directory lists businesses by occupation and covers Western Canada, including Vancouver, Victoria, Whistler, Banff and Calgary.

無料配布

タウンページは本当に必要とされる方のお手元に届くよう全て無料で配布されています。

電話番号掲載企業や、郵送手続きをいただいている方には無料で郵送されています。また、郵送されなかった方や、短期滞在の方には、「日系ブレース」や「隣組」等の日系コミュニティにて常時入手できるように配慮しています。

この無料配布のサービスは全て、広告主の皆様のご協力によって実現可能となっています。

Free Distribution!

The wonderful thing about Town Pages™ is that all copies are mailed free to reach people who really need it. Furthermore, companies and organization listed in our publication and individuals who submit a free mailing request will receive it free of charge. For visitors and those without a free mailing application, copies are available from our Japanese community distributors, including Nikkei Place and Tonarigumi. This service is made possible by our advertisers' sponsorship.

Call 604-913-3131 for more info & advertising inquiries



JAPAN MEDIA INC.

Japan Media Inc. P.O.Box 33038, West Vancouver, B.C., Canada V7V 4W7
Tel: 604-913-3131 Fax: 604-913-3132 E-mail: info@japanmediainc.com Internet: www.japanmediainc.com